



**Environmentálny
fond**

DODATOK č. 1

**K ZMLUVE č. 240743 08U02 O POSKYTNUTÍ PODPORY Z ENVIRONMENTÁLNEHO FONDU
FORMOU DOTÁCIE**

ďalej označovaný len ako „**Dodatok**“, uzatvorený medzi nasledovnými Zmluvnými stranami:

Poskytovateľ dotácie:	Environmentálny fond
so sídlom:	Nevädzová 806/5, 821 01 Bratislava
IČO:	30 796 491
DIČ:	2021925774
Štatutárny zástupca:	Ing. Marek Giba, MBA, generálny riaditeľ
Bankové spojenie:	Štátna pokladnica
Číslo účtu vo formáte IBAN:	SK09 8180 0000 0070 0021 4051

a

Príjemca dotácie:	Obec Partizánska Ľupča
so sídlom:	Partizánska Ľupča 417, 03215 Partizánska Ľupča
IČO:	00315656
DIČ:	2020581607
Štatutárny zástupca:	Bc. Ladislav Balážec
Bankové spojenie:	Prima banka Slovensko, a.s.
IBAN Dotačného účtu:	SK50 5600 0000 0016 0757 3010

I. Článok

Úvodné ustanovenia

1. **[Zmena Zmluvy]** Zmluvné strany uzavreli dňa 17.12.2024 Zmluvu č. 240743 08U02 o poskytnutí podpory z Environmentálneho fondu formou dotácie.
2. **[Obsah Dodatku]** Zmluvné strany majú záujem zmeniť niektoré ustanovenia Zmluvy tak, ako je uvedené v II. Článku tohto Dodatku.
3. **[Definície v Dodatku]** Pokiaľ nie je v tomto Dodatku uvedené inak, definície, ktoré sú uvedené v časti B. „Definície pojmov“ VZP, majú rovnaký význam, aký im je priradený vo VZP.
4. **[Dodatok a jeho prílohy]** Dodatok je okrem tohto dokumentu podpísaného Zmluvnými stranami tvorený aj nasledovnými dokumentmi, ktoré sa považujú za jeho neoddeliteľné súčasti:
a) **Príloha č. 1** Dodatku

II. Článok

Predmet Dodatku

1. **[Predmet Dodatku]** Na základe dohody Zmluvných strán a v súlade s XI. Článkom odsekom 5. Zmluvy sa Zmluva,
- z dôvodu doplnenia Rozpočtu, ktorý má tvoriť Prílohu č. 3 Zmluvy,
- z dôvodu doplnenia údajov z dokumentov, ktoré boli zo strany Prijemcu predložené Fondu po zrealizovaní Verejného obstarávania podľa IV. Článku odseku 3. a/alebo odseku 4. Zmluvy (doplnenie opisu Projektu, údajov o Dodávateľovi, o Dodávateľskej zmluve a pod.),

mení nasledovne:

- a) v časti **Príloha č. 1** Zmluvy tak, ako je uvedené v **Prílohe č. 1** Dodatku.
- b) uzatvorením tohto Dodatku sa **Príloha c. 3** stáva neoddeliteľnou prílohou Zmluvy, ako je uvedené v **Prílohe č. 1** Dodatku.

Zároveň sa na základe dohody Zmluvných strán z dôvodu administratívnej chyby v písaní a v súlade s XI. Článkom odsekom 5 Zmluvy Zmluva mení v Článku I. Zmluvné strany, ods. 1 v časti „Číslo účtu vo formáte IBAN: SK09 8180 000 0070 0021 4051“, ktorá sa ruší a nahrádza sa nasledovným znením:

„Číslo účtu vo formáte IBAN:

SK09 8180 0000 0070 0021 4051“

III. Článok Záverečné ustanovenia

1. **[Platnosť a účinnosť Dodatku]** Dodatok nadobúda platnosť dňom jeho podpisu všetkými Zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv Úradu vlády SR. V prípade, ak sa povinnosť zverejnenia Dodatku vzťahuje na obe Zmluvné strany, obe Zmluvné strany sú povinné zabezpečiť zverejnenie v Centrálnom registri zmlúv Úradu vlády SR, pričom Dodatok je v tomto prípade účinný dňom prvého zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv Úradu vlády SR.
2. **[Záväznosť ustanovení Zmluvy]** Ostatné ustanovenia Zmluvy týmto Dodatkom nedotknuté ostávajú v platnosti v nezmenenom (pôvodnom) znení tak, ako bolo Zmluvnými stranami dohodnuté v Zmluve.
3. **[Oprávnenie konajúcich osôb]** Osoby podpisujúce Dodatok vyhlasujú, že sú oprávnené konať v mene Zmluvných strán.
4. **[Vôľa Zmluvných strán uzavrieť Dodatok]** Zmluvné strany vyhlasujú, že si text Dodatku riadne prečítali, jeho obsahu, právam a povinnostiam z nej vyplývajúcim porozumeli a že tento vyjadruje ich slobodnú a vážnu vôľu zbavenú akýchkoľvek omylov, čo potvrdzujú svojimi vlastnoručnými podpismi.
5. **[Počet vyhotovení]** Tento Dodatok sa vyhotovuje v troch (3) rovnopisoch s platnosťou originálu, z ktorých jedno (1) vyhotovenie dostane Prijemca a dve (2) vyhotovenia dostane Fond.
6. **[Vyhlásenie Prijemcu o zodpovednosti za Verejné obstarávanie]** Prijemca podpisom tohto Dodatku berie na vedomie, že udelenie súhlasu Fondu s uzatvorením Dodatku a jeho uzatvorenie sa nepovažuje za vykonanie Kontroly Verejného obstarávania zo strany Fondu spôsobom a za podmienok dohodnutých v Zmluve a/alebo VZP a zároveň udelením súhlasu Fondu s uzatvorením Dodatku nie je dotknutá výlučná a konečná zodpovednosť Prijemcu ako verejného obstarávateľa pri dodržaní Právnych predpisov SR, základných princípov a postupov Verejného obstarávania a/alebo Zmluvy.

10 APR 2025

V Partizánskej Ľupči, dňa 4.4.2025

V Bratislave, dňa ____.



Obec Partizánska Ľupča
Bc. Ladislav Balážec, starosta

Environmentálny fond
Ing. Marek Giba, MBA, generálny riaditeľ

Príloha č. 1 Všeobecné informácie o Projekte

Názov Špecifikácie/ číslo Výzvy: Špecifikácia činností podpory formou dotácie na rok 2024

Číslo Zmluvy: 240743 08U02

Účel Dotácie ¹	Financovanie SADOVÉ ÚPRAVY V OBCI PARTIZÁNSKA LUPČA	
Oblasť	2024 ADAPTÁCIA NA ZMENU KLÍMY V SÍDELNOM PROSTREDÍ (A)	
Ustanovenie Zákona o Environmentálnom fonde, podľa ktorého sa Zmluva uzatvára ²	§ 4 ods. 1 písm. a)	
Rozhodnutie ministra ³	č.: 78425/2024 zo dňa 4.12.2024	
Výška Dotácie podľa Rozhodnutia ministra ⁴	9 787 EUR (deväťtisíc sedemstoosemdesiat sedem eur)	
Výška spolufinancovania v %	1	
Oprávnené obdobie	01.01.2024 - 30.09.2025	
Interval Čerpania	28.11.2025	
Doba udržateľnosti	5 rokov	
Spôsob financovania	☐	Schválenie čerpania
	☒	Súhlasné stanovisko s použitím finančných prostriedkov
Periodicita podávania Žiadostí o čerpanie/ Žiadostí o udelenie súhlasného stanoviska ⁵	maximálne 3 krát za oprávnené obdobie	
Termín na predloženie Dodávateľskej zmluvy ⁶		
Finančné opravy	Áno ☐ Nie ☐	

¹ Doplniť v zmysle Článku III. ods. 4 Zmluvy

² Doplniť v súlade so Zákonom o Environmentálnom fonde

³ Doplniť v zmysle Článku II. ods. 2 Zmluvy

⁴ Doplniť v zmysle Článku V. ods. 1 Zmluvy

⁵ Doplniť v zmysle Článku VI. ods. 7 Zmluvy

⁶ Doplniť v zmysle Článku IV. ods. 3 Zmluvy

Finančná oprava pred použitím Dotácie ⁷	
Finančná oprava po použití Dotácie ⁸	

1. Miesto Realizácie Projektu

Okres	Liptovský Mikuláš
Obec	Partizánska Ľupča
Ulica a číslo	
Parcelné číslo (ak relevantné)	1133/1, 1021/2; Partizánska Ľupča

Opis Projektu

Opis Projektu	Zo schválenej dotácie a iných zdrojov budú zrealizované sadové úpravy na parcelách 1133/1 a 1021/2, ktoré má obec Partizánska Ľupča vo vlastníctve: - Kvitnúca lúka - zrealizuje sa odburinenie, pohrabanie a obrobenie kultivátorom, následne sa prihnojí, plocha sa oseje trávnyim osivom; - Trvalkový záhon "A" - založí sa záhon pre výsadbu rastlín (trvalky, trávy, dreviny); - Nádobý a vyvýšené záhony- dve existujúce mobilné kovové nádoby, po výsadbe sa záhon opatrí mulčovací kôrou. Práce budú vykonané v súlade so žiadosťou o podporu a v súlade s rozpočtom uvedeným v dodávateľsko-odberateľskej zmluve.
---------------	--

Doklady v zmysle zákona č. 50/1976 Zb. o územnom plánovaní a stavebnom poriadku (stavebný zákon) oprávňujúce Prijemcu na realizáciu činností Projektu (ak je relevantné)

Názov dokumentu	
-----------------	--

⁷ Časť H. „Verejné obstarávanie a jeho kontrola“ ods. 20 VZP

⁸ Časť H. „Verejné obstarávanie a jeho kontrola“ ods. 24 VZP

Vydané dňa	
Číslo	
Stavebný úrad	
Nadobudnutie právoplatnosti	

Projektová dokumentácia/ Relevantná štúdia 1

Názov	
Číslo	
Dátum vypracovania	
Zhotoviteľ	

Dodávateľ

Obchodné meno	Janiga - Záhradníctvo s.r.o.
Sídlo	Bešeňová 194, 034 83 Bešeňová
IČO	50 810 561
Zápis	v Obchodnom registri Okresného súdu Žilina Oddiel: Sro Vložka č.: 67480/L
Údaje o Dodávateľskej zmluve ⁹	Zmluva o dielo zo dňa 17.02.2025 https://www.crz.gov.sk/zmluva/10456581/

⁹ Doplniť názov a číslo Dodávateľskej zmluvy vrátane dodatkov, dátum uzavretia Dodávateľskej zmluvy vrátane dodatkov, dátum a miesto zverejnenia Dodávateľskej zmluvy vrátane dodatkov spolu s odkazom (link) na zverejnenú Dodávateľskú zmluvu vrátane dodatkov (ak sa zverejňuje)

Položkový rozpočet**žiadateľ: Obec Partizánska Ľupča****číslo projektu: 240 743****ROZPOČET**

Stavba: sadové úpravy na námestí v Partizánskej

Ľupči

Objednávateľ: obec Partizánska Ľupča

popis	množstvo	merná jednotka	jednotková cena	cena celkom
kvitnúca lúka				2 266,00 €
chemické odburinenie pôdy pred založením kultúry, 2x	640,000	m ²	0,500	320,000
plošná úprava terénu pri nerovnostiach +- 10 cm v rovine	320,000	m ²	0,750	240,000
obrobenie pôdy kutivátorovaním	320,000	m ²	1,250	400,000
obrobenie pôdy hrabaním, 2x	640,000	m ²	0,350	224,000
odstránenie odpadu do 50 m s naložením na dopravný prostriedok, odvozom a zložením na skládke (kamene, korene,...)	1,000	t	50,000	50,000
prihnojenie pôdy celoplošne (0,03kg/m ²)	320,000	m ²	0,250	80,000
NPK - štartovacie hnojivo	9,600	kg	1,250	12,000
založenie trávniku na pôde vopred pripravenej - výsevom	320,000	m ²	1,500	480,000
trávne osivo - agrostis SLUNOVRAT	2,000	kg	150,000	300,000
obrobenie pôdy valcováním, 2x	640,000	m ²	0,250	160,000
záhon A - 80 m²				4 939,50 €
chemické odburinenie pôdy pred založením kultúry, 2x	160,000	m ²	0,500	80,000
plošná úprava terénu pri nerovnostiach +- 10 cm v rovine	80,000	m ²	0,750	60,000
obrobenie pôdy kutivátorovaním	80,000	m ²	1,250	100,000
obrobenie pôdy hrabaním, 2x	160,000	m ²	0,350	56,000
odstránenie odpadu do 50 m s naložením na dopravný prostriedok, odvozom a zložením na skládke (kamene, korene,...)	0,250	t	50,000	12,500
založenie záhonu pre výsadbu rastlín	80,000	m ²	1,500	120,000
hlbenie jamiek pre vysadzovanie rastlín s výmenou pôdy do 50% - dreviny	4,000	ks	25,000	100,000
hlbenie jamiek pre vysadzovanie rastlín s výmenou pôdy do 50% - trvalky, trávy	312,000	ks	2,500	780,000
výsadba dreviny s balom do vopred vyhlbenej jamky so zaliatím	8,000	ks	25,000	200,000
výsadba kvetiny s balom do vopred vyhlbenej jamky so zaliatím	312,000	ks	2,500	780,000
výsadba cibuľovín	160,000	ks	0,500	80,000
Amelanchier lamarckii v. 1,50 - 2,00 m	4,000	ks	150,000	600,000
Hydrangea paniculata "Vanille Fraise" v. 0,50 m	8,000	ks	10,000	80,000
Perowskia "Little Spire"	32,000	ks	2,500	80,000
Calamagrostis acutifolia "Karl Forester"	16,000	ks	2,500	40,000

Pennisetum alupecuroides "Hameln"	48,000	ks	2,500	120,000
Salvia nemorosa "Ostfriesland"	48,000	ks	2,500	120,000
Nepeta x fassenni	16,000	ks	2,500	40,000
Echinacea purpurea "Magnus"	32,000	ks	2,500	80,000
Calamintha nepeta	16,000	ks	2,500	40,000
Sedum spectabile "Briliant"	32,000	ks	2,500	80,000
Hemerocallis "Stela D Oro"	32,000	ks	2,500	80,000
Vinca minor	32,000	ks	2,500	80,000
Allium mix	40,000	ks	0,500	20,000
Narcissus mix	60,000	ks	0,500	30,000
Tulipa mix	60,000		0,500	30,000
záhradnícky substrát 50 l	32,000	ks	4,500	144,000
mulčovanie vysadených rastlín v rovine do 0,10 m - kôra	80,000	m ²	2,500	200,000
mulčovacia plachta + 10% prekrytie	88,000	m ²	0,500	44,000
mulčovacia kôra (75l) - borovicová frakcia 20 -50 mm	80,000	ks	6,500	520,000
prihnojenie pôdy celoplošne (0,03kg/m ²)	80,000	m ²	0,250	20,000
NPK - štartovacie hnojivo	2,400	kg	1,250	3,000
prihnojenie pôdy s rozdelením hnojiva k jednotlivým rastlinám	320,000	ks	0,250	80,000
granulované dlhopôsobiacie hnojivo 1 kg	8,000	ks	5,000	40,000

nádoby a vyvýšené záhony

1 032,75 €

vypletie a úprava povrchu	20,000	m ²	2,500	50,000
hlĺbenie jamiek pre vysadzovanie rastlín s výmenou pôdy do 50% - trvalky, trávy	80,000	ks	2,500	200,000
výsadba kvetiny s balom do vopred vyhlĺbenej jamky so zaliatím	80,000	ks	2,500	200,000
výsadba cibulovín	40,000	ks	0,500	20,000
Hydrangea paniculata "Vanille Fraise" v. 0,50 m	8,000	ks	10,000	80,000
Pennisetum alupecuroides "Hameln"	16,000	ks	2,500	40,000
Salvia nemorosa "Ostfriesland"	16,000	ks	2,500	40,000
Sedum spectabile "Briliant"	16,000	ks	2,500	40,000
Vinca minor	24,000	ks	2,500	60,000
Allium mix	20,000	ks	0,500	10,000
Tulipa mix	60,000		0,500	30,000
záhradnícky substrát 50 l	8,000	ks	4,500	36,000
mulčovanie vysadených rastlín v rovine do 0,10 m - kôra	20,000	m ²	2,500	50,000
mulčovacia plachta + 10% prekrytie	22,000	m ²	0,500	11,000
mulčovacia kôra (75l) - borovicová frakcia 20 -50 mm	20,000	ks	6,500	130,000
prihnojenie pôdy celoplošne (0,03kg/m ²)	20,000	m ²	0,250	5,000
NPK - štartovacie hnojivo	0,600	kg	1,250	0,750
prihnojenie pôdy s rozdelením hnojiva k jednotlivým rastlinám	80,000	ks	0,250	20,000
granulované dlhopôsobiacie hnojivo 1 kg	2,000	ks	5,000	10,000

SPOLU BEZ DPH	8 238,25 €
23 % DPH	1 894,80 €
SPOLU S DPH	10 133,05 €